

**NOTICE  
PUBLIC**

# INVITATION TO PARTICIPATE IN COMMUNITY NEEDS FORUMS THROUGHOUT THE MONTH OF FEBRUARY, 2012

Travis County invites the public to participate in community forums where residents will have an opportunity to present community needs and recommend projects for Community Development Block Grant (CDBG) funds for usage in the unincorporated areas of Travis County. The information collected in the forums will guide the selection of CDBG projects for the Program Year 2012 (October 2012 – September 2013).

The Community Development Block Grant (CDBG) program is funded by the United States Department of Housing and Urban Development (HUD) to benefit Travis County low- to moderate-income residents who live in the Village of Webberville or outside any other city limit. The program supports community development activities aimed at revitalizing neighborhoods, improving affordable housing options, and providing improved community facilities and services. For program year 2012, Travis County anticipates to receive approximately \$896,762.

The forums will be held according to the following schedule:

FEBRUARY 2012						
TUESDAY	WEDNESDAY	THURSDAY	FRIDAY	SATURDAY	SUNDAY	MONDAY
FEBRUARY 21	FEBRUARY 22	FEBRUARY 23	24	FEBRUARY 25	26	FEBRUARY 27
9:00 am at the Commissioners Courtroom at Granger Building	6:30 pm at the Eastside Service Center, Town Hall	6:30 pm at the South Rural Community Center (Del Valle)		9:00 am at the Steiner Ranch Community Center		6:30 pm at the West Rural Community Center (Oakhill)
314 W. 11th St. Austin, Texas, 78701	6011 Blue Bluff Road, Austin, Texas 78724	3518 FM 973 Del Valle, Texas, 78617		12550 Country Trails Lane, Austin, Texas 78732		8656-A Hwy 71W, Oak Hill, Texas, 78735

Beginning February 21, 2012, if you can not attend any of the forums, you can participate by filling out a Participation Form found at the Travis County Website at [www.co.travis.tx.us/CDBG/](http://www.co.travis.tx.us/CDBG/), at one of the seven Travis County Community Centers or by requesting that it be mailed to you by calling 512-854-3460.

For additional information contact Christy Moffett, at [christy.moffett@co.travis.tx.us](mailto:christy.moffett@co.travis.tx.us) or call 512-854-3460. To request that an American Sign Language or Spanish interpreter be present at any of the public hearings, please contact staff at least five business days in advance.



NOTICIA PUBLICA

EL PROGRAMA DE SUBSIDIOS GLOBALES DE DESARROLLO COMUNITARIO (CDBG) DEL CONDADO DE TRAVIS

# SOLICITAMOS SU AYUDA EN IDENTIFICAR LAS NECESIDADES COMUNITARIAS DEL CONDADO DE TRAVIS

El Condado de Travis invita al público a participar en foros comunitarios donde residentes tendrán la oportunidad de identificar necesidades comunitarias y de recomendar proyectos para el uso de los fondos del Programa de Subsidios Globales de Desarrollo Comunitario (CDBG) que se enfoca en las áreas no incorporadas del condado. La información recaudada en los foros guiará la selección de proyectos CDBG para el Año Programático 2012 (de Octubre 2012 a Septiembre 2012) y ayudará a determinar las prioridades de los fondos para los próximos tres Años Programáticos (de Octubre 2012 a Septiembre 2013).

El Programa de Subsidios Globales de Desarrollo Comunitario (CDBG) recibe fondos del Departamento de Vivienda y Desarrollo Urbano de los EE.UU. para beneficiar a residentes de bajos y medianos ingresos que viven en la Villa de Webberville o en las otras áreas no incorporadas del condado. El programa apoya actividades de desarrollo comunitarias que tienen como propósito revitalizar comunidades, mejorar opciones de viviendas y proporcionar servicios e instalaciones comunitarias mejoradas. Para el Año Programático 2012, el Condado de Travis anticipa recibir aproximadamente \$896,762 en fondos CDBG.

Los foros públicos se llevarán a cabo de acuerdo al siguiente horario:

FEBRERO 2012													
MARTES		MIÉRCOLES		JUEVES		VIERNES		SABADO		DOMINGO		LUNES	
FEBRERO	21	FEBRERO	22	FEBRERO	23		24	FEBRERO	25		26	FEBRERO	27
9:00 am en el Edificio Granger de la Corte Comisionada del Condado		6:30 pm en el Centro Servicio del Este, Town Hall		6:30 pm en el Centro Comunitario Rural del Sur (Del Valle)				9:00 am en el Centro Comunitario de Steiner Ranch				6:30 pm en el Centro Comunitario Rural del Oeste	
314 W. 11th St. Austin, Texas, 78701		6011 Blue Bluff Road, Austin, Texas 78724		3518 FM 973 Del Valle, Texas, 78617				12550 Country Trails Lane, Austin, Texas 78732				8656-A Hwy 71 W Oak Hill, Texas, 78735	

Comenzando el 21 de Febrero de 2012, si no puede asistir a los foros, usted puede participar llenando una Planilla de Participación ubicada en la página web [www.co.travis.tx.us/CDBG/](http://www.co.travis.tx.us/CDBG/), en uno de los siete Centros Comunitarios del Condado de Travis, o puede solicitar que se le envíe una planilla por correo llamando al (512) 854-3460.

Para mayor información comuníquese con Christy Moffet a través del e-mail [christy.moffett@co.travis.tx.us](mailto:christy.moffett@co.travis.tx.us) o llamando al 512-854-3460. Para solicitar que haya un intérprete en español o de lenguaje americano de señas en alguna de estas reuniones, por favor contacte al personal por lo menos con cinco días hábiles de anterioridad.

